

قطف الأزهار من مروج الأخيار

32 fascicules format petit in-12, 1895-1898.

Il est des Saints dont le culte est très populaire en Orient ou qui méritent d'y être plus connus. Pour favoriser la dévotion du public, on a eu l'heureuse idée d'extraire leurs notices du « volume de la Vie des Saints » en les complétant au besoin, pour les publier en différentes séries comprenant chacune un certain nombre de fascicules. La 1^{re} Série se compose de 8 fascicules où sont contenues les Vies de N. S., de la St^e Vierge, des parents de N. S., une notice sur St Michel et les Anges Gardiens, sur St Jean Baptiste et St Elie, enfin les Vies des SS. Apôtres et Evangélistes. — La 2^e Série comprend 11 fascicules renfermant les Vies des plus illustres Martyrs d'Orient et d'Occident. — La 3^e Série, composée de 10 fascicules, est consacrée aux Vies des SS. Docteurs, des SS. Confesseurs, Pontifes et non Pontifes, et des Patrons de la Jeunesse. — Enfin la 4^e et dernière Série donne en 3 fascicules les Vies des Saintes Vierges, des Saintes Femmes et des Pénitentes.

154

HOROLOGION

OU

Diurnal du rite grec.

كتاب مختصر السواغة الشرقية

In-32 raisin, 443 pages, 3^e édition, 1895.

Ce livre renferme, outre les offices des différentes heures du jour, des conseils et des prières pour la confession et la communion, les psaumes de la pénitence, des visites au Très Saint Sacrement, les actes des vertus chrétiennes, les litanies du St-Sacrement, une méthode pour entendre la Sainte Messe, les calendriers des fêtes chômées selon le rite grec catholique, avec une table des fêtes mobiles jusqu'à l'année 1901.

	Fr.	affr.
Broché	0,80	0,20
Basane gaufrée, tr. jaspée.	1,40	
Mouton chagriné, tr. dorée, bleue ou rouge	2,10	
— grain-long, ornements dorés, tr. dorée.	3 »	
— chagrin de coul., orn. dor., tr. ciselée, ou bleue et or, ou rouge et or	3,20	
Velours gaufré, tr. dorée	3,20	
Chagrin de couleur, ornements dorés, tr. dorée.	4,20	
Chagrin de coul., orn. dor., tr. rouge et or, ou bleue et or	4,75	
Les garnitures en imitation ivoire, sujets sculptés en relief et sujets avec riches incrustations, coins et fermoir comme le livre de prières N ^o 153.		

444

Rituel à l'usage des Syriens Catholiques.

Petit in-12, 214 pages, 1872.

Ce Rituel contient en 31 chapitres, partie arabe, partie syriaque, les prières récitées par les prêtres catholiques de rit syrien dans les différentes fonctions de leurs ministères.

Il a été revu en 1866 par M^{re} G. SCHELHOT plus tard patriarche de son rit

	Fr.	affr.
Broché	2 »	0,20
Demi-reliure.	2,50	

OUVRAGES ARABES

DE L'IMPRIMERIE CATHOLIQUE.

9

La Bible des enfants.

العصن النصير

Petit in-8°, 3 vol., 1^{re} 183 pp. (9^e éd., 1897), 2^e 182 pp. (5^e éd., 1893), 3^e 193 pp. (2^e éd., 1897).

Par le P. J.-B. Belot S. J.

C'est un recueil des principaux traits bibliques surtout de ceux qui font plus d'impression sur le jeune âge. On a cherché autant que possible à y conserver l'ordre chronologique et le texte même des Livres Saints. La 1^{re} partie contient les récits du Pentateuque. La 2^e conduit le lecteur jusqu'au règne de Salomon. La 3^e donne le reste des faits bibliques jusqu'à la fin du 2^e livre des Machabées. C'est un excellent livre de lecture destiné à toutes les maisons d'éducation et principalement aux écoles primaires. De nombreuses gravures sont intercalées dans le texte.

	Fr.	affr.
Broché	chaque volume 1 »	0,30
Cartonné	— — 1,50	

4

Abrégé d'Histoire Sainte.

مختصر التاريخ المقدس

In-18, 160 pages, 11^e édition, 1896.

Par Lhomond.

Traduit en arabe par Michel Massabki.

La traduction simple et élégante de ce petit livre si populaire en Europe a contribué pour une large part à la connaissance de l'histoire sainte en Orient. Les éditions nombreuses de cet ouvrage montrent quel accueil les directeurs des écoles continuent à lui faire.

Broché	0,40	0,15
Cartonné	0,60	

333

Le même, avec le texte français au bas.

Broché	0,50	0,20
Cartonné	0,75	

170

La vie des Saints, pour tous les jours de l'année.

مَرْوُجُ الْأَنْبِيَاءِ

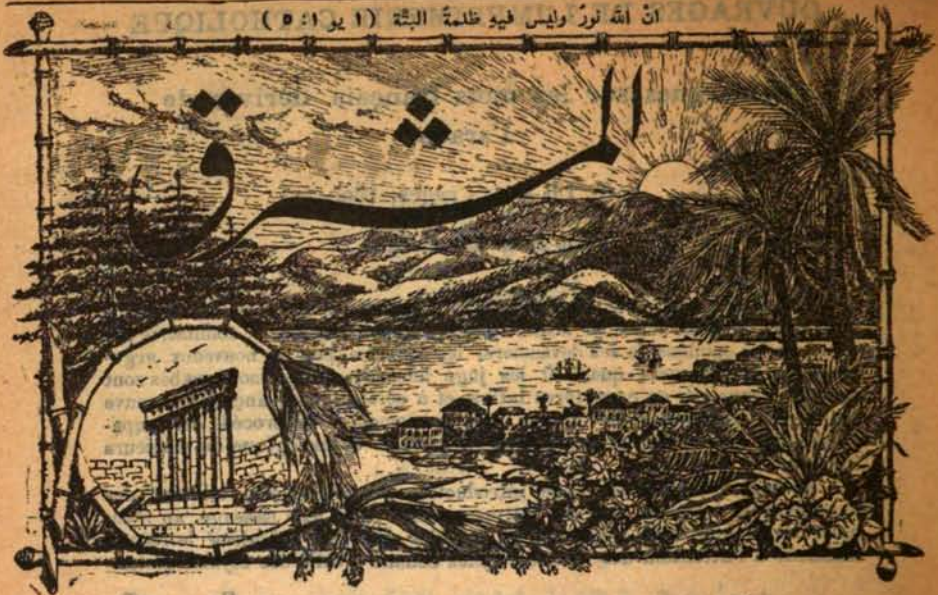
In-4°, 925 pages, 3^e édition, 1892.

Par le P. P. Fromage S. J.

Le P. P. Fromage, à qui l'Orient chrétien est redevable de tant de livres utiles, a tiré cette « Vie des Saints » des ouvrages des PP. Ribadénéira et Croiset, en l'adaptant au goût des Orientaux. Les travaux récents des Bollandistes et d'autres hagiographes modernes ont été utilisés par le P. J.-B. Belot pour reviser et compléter l'œuvre du P. Fromage. Comme de juste, les Saints d'Orient occupent dans cet ouvrage une place importante.

Un beau volume orné de gravures.	Fr.	affr.
Relture mouton chagriné, tranche marbrée	20 »	en
— — — — — dorée	24 »	colia
— — — — — ornements dorés, tr. dorée	27 »	postal
Demi-relture, dos et coins en maroquin, ornem. dorés, tr. dorée	27 »	

أَنْ لَّهِ نُورٌ وَلَيْسَ فِيهِ ظِلْمَةٌ (١ يوحنا ١ : ٩)



مَجَلَّةٌ كَاتُولِيكِيَّةٌ تُصَدَّرُ مَرَّتَيْنِ فِي الشَّهْرِ بِرُسُومٍ وَتَصَاوِيرٍ عِنْدَ الْزَوْرَمِ

مَجَلَّةُ مَحْرِيْقِ حَبِشَاةِ الْبَلَدِ الْبَيْتِ

بِإِدَارَةِ أَبَاءِ كَلِّيَّةِ الْقُدَيْسِ يَوْسُفَ لِصَاحِبِ امْتِيَازِهَا الْآبِ لُؤْلُوسِ شَيْخِ الْيَسُوعِيِّ
قِيَمَةُ الْإِشْرَاكِ ١٢ فَرَنْكًا لِبَيْرُوتِ وَ ١٥ فَرَنْكًا لِلخَارِجِ

AL-MACHRIQ

REVUE CATHOLIQUE ORIENTALE BIMENSUELLE

Sciences — Lettres — Arts.

SOMMAIRE DU N° 11 (1 Juin 1901)

فهرس العدد ١١

- 1 Le concile du Liban. M^r R. Chartouni
- 2 Le Comte Rocheid Dahdah et sa famille.
(fin). Le Cheikh S. Dahdah.
- 3 Les débuts du XX^e siècle (poésie).
M^r J. Murad Khoury
- 4 La perpétuelle virginité de Marie.
L'abbé P. Aziz
- 5 Le solitaire du lac de Qadas (suite).
P. H. Lammens
- 6 Les expéditions au pôle Nord.
P. L. d'Anselme
- 7 L'histoire de l'imprimerie en Orient.
(suite) ; l'imprimerie au Liban. (fin).
P. L. Cheikh
- 8 Bibliographie orientale
- 9 Varia
- 10 Questions et réponses.
- 11 Bulletin météorologique d'al-Machriq.

- ١ المجمع اللبناني للمعلم ر. الشرتوني
- ٢ الكونت رشيد الدحداه وأسرة (تتمة)
للشيخ س. الدحداه
- ٣ وداء القرن التاسع عشر وترجيح باقرن المشرق
للأديب ي. مراد الخوري
- ٤ دوائر البتونية الميريّة
للشاعر بطرس عزيز
- ٥ حبيب بحيرة قدس (تأليف) للآب ه. لامنس
- ٦ نيل الآمال في الرحلة إلى قطب الشمال
للآب ل. دي السليم
- ٧ تاريخ الطباعة في المشرق (تأليف)
المطابع في لبنان (تتمة) للآب ل. شيوخو
- ٨ مطبوعات شرقية جديدة
- ٩ شذرات
- ١٠ أسئلة واجوبة
- ١١ قائمة للأخبار الجوية

طبع في المطبعة الكاثوليكية للآباء اليسوعيين ببيروت سنة ١٩٠١

OUVRAGES DE L'IMPRIMERIE CATHOLIQUE

Remarques sur les mots français dérivés de l'arabe.

In-8°, LII — 314 pages, 1890.

Par le P. H. Lammens S. J.

L'auteur passe en revue dans leur ordre alphabétique quelques centaines de mots dont l'origine arabe lui semble plus ou moins fondée. Il commence par examiner les opinions de ses devanciers, les confirme par de nouveaux arguments, ou les repousse quand il les juge hasardeuses. Les mots arabes sont toujours *transcrits* en caractères latins, et à côté du mot français on trouve les termes congénères des autres langues romanes. Ce procédé de comparaison fait que ce travail peut servir à l'étude étymologique de plusieurs idiomes.

L'ouvrage est précédé d'une introduction ou *phonétique*, traitant des changements éprouvés par les lettres arabes dans leur passage au français. De nombreuses observations sur les dialectes vulgaires le recommandent à l'attention des lexicographes comme à celle des étymologistes.

Fr. affr.

Broché 5 » 0,55

245

Le livre des Arbres et des Plantes

كتاب النبات والشجر للاصمعي

In-8°, 48 pages.

Par al-Asma'i

Édité par le Dr A. Hoffner

Cet ouvrage tiré comme كتاب الدارات de la Revue al-Machriq y a paru en articles successifs. Il offre un double intérêt aux Orientalistes sous le rapport de la Philologie et de l'histoire de la Botanique des anciens Arabes. Les noms scientifiques des plantes sont renvoyés en note et accompagnés de la description qu'en ont donnée les naturalistes anciens dans les grands lexiques arabes.

Broché 1 » 0,10

385

Diwan d'al-Hirniq sœur de Tarafah.

ديوان الحرنق اخت طرفه

Grand in-8°, 24 pages.

Par le P. L. Cheikh S. J.

Après al-Hansa', les Arabes accordent la palme poétique à trois femmes célèbres du désert : al-Hirniq sœur du poète Tarafah, Amrah fille d'al-Hansa' et Laïla l'Ahialite. Les poésies de la première réunies en un *Diwan* éditées d'abord dans le recueil des Femmes Poètes viennent d'être publiées à part avec un appareil plus scientifique destiné surtout aux Orientalistes, d'après le Ms. du Caire.

Fr. affr.
1,50 0,05

Broché